

臺灣駐匈牙利代表處



Január 1. - a Kínai Köztársaság Alapítása

1912. január 1-je Ázsia első demokratikus köztársaságának hivatalos „születésnapja”.

A Qing dinasztia elnyomó kormányával, a korrupcióval és a külföldi hatalmak felé való aláztossággal elégedetlen Dr. Sun Yat-sen, a Kínai Köztársaság alapító atyja ekkor a felkelés élharcosaként forradalmat szervezett a Qing udvar ellen.

A mozgalom gyorsan elterjedt Kína déli részén, Kanton provinciától, a ma Guangxi provinciában található Chinlianen keresztül a Yunnan provinciában található Hokou-ig., végül az elbukott Kantoni Felkeléssel tetőzve 1911. április 27-én.

Majdnem hat hónappal később, október 10-én a Hupei-i Wuchang Felkelés hozta meg a fordulópontot Sun küzdelmében. Egy hónapon



belül az országszerte csatlakoztak a régiók a forradalmi csoporthoz, és 15 provincia jelentette ki függetlenségét a Qing kormánytól.

Mivel a felkelő seregnek nem volt egységes fóruma ebben az időben a regionális utasítások egységesítésére, a provinciák vezetői Wuchang-ban gyűltek össze, hogy megfogalmazzák a 21 paragrafusból álló „Vázlat az Ideiglenes Kor-

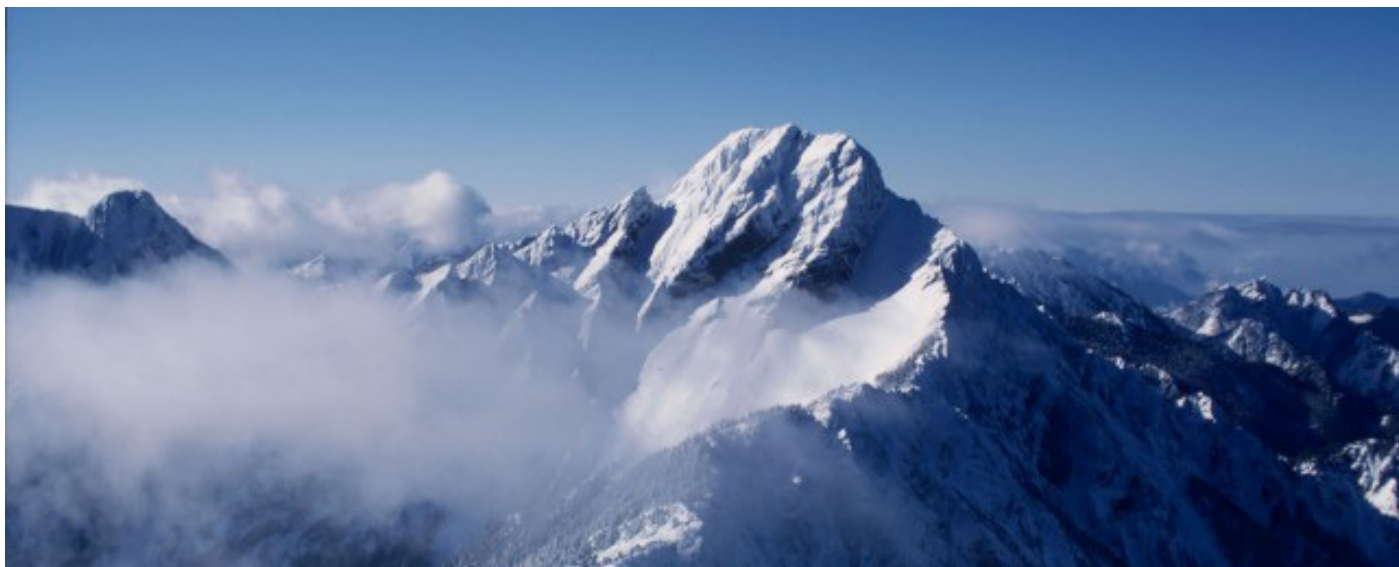
mány Megszervezésére” című dokumentumot, mely Huang Hsing Generalissimot helyezte ideiglenesen a belügyek élére.

December 29-én a képviselők gyűlést szerveztek, és megválasztották Sun Yat-sent a köztársaság elnökének. A következő évben (1912) újév napján került beiktatásra, mely ezzel a Kínai Köztársaság alapító napjává vált.

Realizálva a Qing kormányzat vereségét, az utolsó uralkodó, Aisin-Gioro Pu Yi 1912. február 12-én bejelentette lemondását.

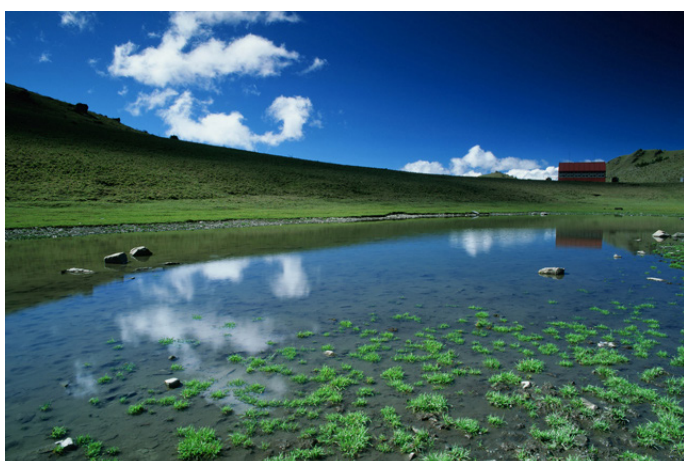
Ezen a napon családok országszerte büszkén lengetik a nemzeti lobogót, miközben az utcák megtelnek lampionokkal, zászlókkal és káprázatos fényekkel. Ezen a napon megemlékeznek a forradalmi hősök tetteire, emlékeztetve minden állampolgárt, hogy tartsák becsben a szabad életet, melyet máig élvezhetnek.





玉山

Yushan: Jáde-hegy Tajvan legmagasabb hegye



Tajvan legmagasabb hegye, a Jáde-hegy neve a téli időszak alatt a csúcsot fedő hósapkától származik, amittől úgy csillog az egész hegyecsúcs mint a tiszta jáde.

A Jáde-hegynek összesen 11 csúcsa van, melyből a legmagasabb, a fő csúcs 3952 m magas. Többi csúcsa a déli, északi, nyugati, elülső és keleti csúcsok, melyek mindegyike 3,000 méter felett található, és Tajvan 100 hegyének listáján mind megtalálhatók.

Azoknak, akik szeretnek túrázni, jó hírünk van: megmászni a Jáde-hegyet soha nem volt még olyan egyszerű, mint most. A „Yushan Nemzeti Park” /Yushan: Jáde-hegy, kínaiul/ jól kiépített túraút-, térkép- és jelzésrendszerrel rendelkezik, megfelelő étel-ellátással és kabinokkal. Ezen felül így az engedélyek lehetővé teszik a tapasztalt túrázóknak hogy megmásszák nem csak Tajvan, de Dél-Ázsia legmagasabb hegyét.

A Jáde-hegy megmászása közepesen nehéz túrát jelent. Nem különösebben meredek, eltekintve a végső emelkedőtől. A teljes túra 2,600 méterről indul a Tatajia-hágótól egészen a 3,952 méteren található hegyecsúcsig. A megtett távolság 8.2 km a Paiyun kunyhóig, majd még 1.2 km a csúcsig. A túraút remekül karban tartott, könnyű sétát biztosít. Ez az egyik oka, hogy miért tud rengeteg tajvani és turista is eljutni a csúcsig, a túrázási tapasztalatuktól függetlenül.

A túrázóknak két engedélyre van szüksége, a nemzeti park területén található bármelyik hegy megmászásához. Az egyik engedélyt a nemzeti park irodájától, a másikat pedig a helyi rendőrségtől kell kérvenyezni. Az engedélyek ellenőrzőpontjai egyben a Tatajia-hágónál található bejáratok is. Amennyiben gondja akadna az engedély beszerzésével, a Blue Skies Adventures biztosít angol nyelvű vezetőket, akik segítenek az engedély kérvényezésében, és egy évben több alkalommal visznek fel túrázókat a Jáde-hegyre.



陽明山
花季

Yangmingshan Virág Fesztivál



A park jellegzetességét a majdnem 7 méter átmérőjű, virágokból komponált óra adja, mely körül víz fut körbe, és minden órában zenét játszik. Az órával szemben megtalálják a korábbi elnök, Chiang Kai-Shek szobrát, melynek mindkét oldalán az általa személyesen ültetett virágok találhatók. A park közepén elhelyezkedő Xinhai Guangfu épületet 1971-ben építették. A parkban ezen felül még megtalálható Wang Yang Ming, a híres 17. századi kínai tudós szobra is.

A virág fesztivál leggyakoribb virágai

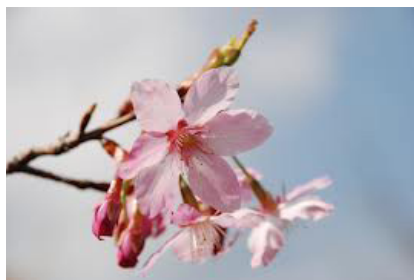
A januártól márciusig tartó időszakban a Yangmingshan Nemzeti Park virágba borul, elkápráztató virágtengerrel várva az ilyenkor odalátogatók nagy tömegét. Ez a virágzó szezonja a cseresznyevirágnak, azáleáknak, kaméliáknak, a vad bazsarózsa, a barackvirág és még rengeteg másik, festői tájjá verázsolva a Yangmingshan Nemzeti Parkot. Minden évben számos rendezvényt és eseményt szerveznek ilyenkorra, hogy a látogatóknak biztosan részük lehessen ebben a csodálatos látványban.

A Yangmingshan Nemzeti Park Tajpei városának Beitou kerületében található, és forró vizű forrásairól, valamint gazdag állat- és növényvilágáról ismert. Szubtrópusi és mérsékelt övi klímájával több mint 30 emlősnek, 21 kételtűnek, 22 halfajtának, 53 féle hüllőnek, 122 fajta madárnak és 168 pillangónak ad otthont, számos rovarral egyetemben.



Kálaliliom

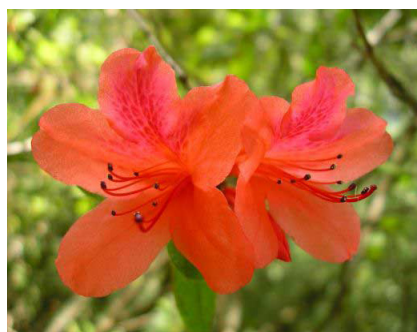
Japán cseresznyevirág



Kamélia



Rhododendron



炒米粉

Tajvani Pirított Rizstészta

A tajvani pirított rizstészta egy ázsiai 'vermicelli'-ből készül, ami, ahogy a fogás neve is mutatja: rizsből készült. Általában sertéssel, szárított garnélában és shitake gombával készítik, de mivel ez egy hagyományos étel, minden tajvani családnak meg van a saját módja és receptje az elkészítéséhez.

A szükséges alapanyagok közül néhány bármelyik szupermarket ázsiai szekciójában beszerezhető. A szárított garnélát és a fekete ecetet azonban már nehezebb beszerezni – ezekért érdemes felkutatni egy kimondottan kínai üzletet. Ha nem talál szárított garnélát, helyettesítheti 50 g kockáltgarnélával (használgon 1 dl csirkehúslevest a maradék víz helyettesítésére.) A fekete ecet (ami egy kissé édeskes, szirupos ecet) helyett a balzsamecet valószínűleg megfelelő lehet.



A RECEPT

Hozzávalók

- ½ csomag száraz rizspálca (Maifun)
- 170 g hús (csirke, sertés, marha), vékonyra vágva
- 1 ek. kukoricakeményítő
- 5-7 szárított shitake gomba
- 30 g szárított garnéla
- ½ közepes méretű káposzta, lereszelve
- 2-3 répa, felszeletelve
- ½ hagyma, felvágva
- 2 ek sült hagyma
- 2 ek szójaszószt
- 1 ek fekete ecet
- 1-2 ek repceolaj
- só, bors ízlés szerint

1) Készítse elő a hozzávalókat! Vágja fel a nyers húst, és adja hozzá a kukoricakeményítőt, valamint kb. ½ evőkanál szójaszószt. Majd süssse elő a húst egy nagy wokban 1 evőkanál olajjal. Ízlés szerint adjon hozzá sót, borsot.

2) Melegítsen egy lábasban vizet, adja hozzá a száraz rizstésztát, majd kapcsolja le alatta a gázt, és hagyja a tésztát ázni 10 percig. Ezután szűrje le, majd hideg vízzel öblítse le, és tegye félre.

3) Külön tálkákban áztassa be a szárított garnélát és a shitake gombákat nagyjából 3 dl vízben, 30 percig. Utána tegye félre őket, de tartsa meg a vizet is, a tészta későbbi ízesítéséhez.

4) Vágja fel a répát gyufaszál nagyságú darabokra, vágja fel a hagymát, és reszelje le a káposztát!

5) Amint az összes hozzávaló készen van, ismét hevítse fel a serpenyőt a megmaradt olajjal.

6) Adja hozzá a sült hagymát és magas hőfokon keverje 30-60 másodpercig.

7) Adja hozzá a gombát, a felvágott hagymát és répát, majd keverje

ve süssse további 1-2 percig.

8) Adja hozzá a garnélát, és keverje el. Ha ez meg van, öntse bele még a lereszelt káposztát is, keverje el jól, majd fedje le a serpenyőt. Hagyja a káposztát pár percig párolódni, majd vegye le a hőfokot. Távolítsa el a fedőt, ha a káposzta megpuhult.

9) Ekkora öntse bele a wokba a félretett vizet, amiben a garnélát és gombát áztatta.

10) Következőnek adja hozzá az előre megpuhított rizstésztát és keverje össze. Öntse rá a maradék szója szószt, és folyamatosan keverve-dobálva süssse, amíg az összes folyadék el nem párolog.

11) Ekkor adja hozzá a már elkészített húst, és ha szükséges, adjon hozzá még sót, borsot.

12) Végül öntse rá a fekete ecetet és keverje össze. Azonnal, melegen tálalja.



ANG LEE - 李安

A munkásságával nemzetközi elismerést kivívó tajvani filmrendező Ang Lee az első olyan kínai személyek egyike, akik szakmai és kereskedelmi sikereket értek el a Csendes-óceán mindkét partján. A Spike Lee-vel közösen készített, majd Diák Oscar-díjjal elismert diplomafilm, a Joe's Bed-Stuy Barbershop: We Cut Heads után Lee a következő 6 évben forgatókönyvek készítésével foglalkozott, míg 1992-ben a Pushing Hands c. műve meg nem hozta számára az áttörést rendezőként.

A vígjáték egy tajvani család new yorki tartózkodásáról, a generációs és kulturális különbségekről szól, melyet Lee hazájában több díjjal jutalmaztak. Következő filmje a Wedding Banquet (1993) tovább boncolgatja a témát egy meleg, New Yorkban élő fiatal szemszögéből, aki házasságot színlel, hogy a Tajvanról érkező szülei kedvére tegyen. A film széles körben sikert aratott, Arany medve-díjas lett a Berlini Nemzetközi Filmfesztiválon és a legjobb rendező díját hozta Lee-nek a Seattle Filmfesztiválon, nem beszélve az Oscar- és Golden Globe jelölésekről.

A legnagyobb film

„Magam mögött hagytam Tajvant, hogy Amerikában tanuljak, majd hazatértem és megcsináltam életem legnagyobb filmjét. A Pi életének leforgatása a hazámban nagyon megrendítő volt. Min-

denki segítőkész volt és részt akart venni benne. Lelki és pénzügyi támogatásban is részesültem, és rengeteg szeretetet fektettek a munkámba. Úgy éreztem azzal, hogy visszamentem, a kör bezárult. Látogatás és hazatérés volt egyben. Tajvan számomra egy lebegő sziget – nem ismerik el önálló államként, politikai helyzete bizonytalan, folyamatosan változnak a körülmények. Egy sziget az óceánon, örökké lebegve, pont mint Pi.

Az emberek gyakran teszik fel a kérdést: miért készíték ennyire eltérő filmeket: Jane Austen, Brokeback Mountain, Hulk..Ha választhatnánk, minél több szeretőt tartanánk egy életen át tartó házasság helyett. Ilyesmivel én nem élek (nevet). Egész életemben egyetlen nőnek ígértem örök hűséget. Viszont szerepek többféle filmbe bonyolódni”.



Ázsiában először, a tajvani parlament felülvizsgálta az azonos neműek házasságának kérdését

Közismert, hogy Tajvan egy modern és nyitott ország, mely tiszteletben tartja és támogatja állampolgárainak egyenlőségét minden tekintetben. Ezt mutatja a Polgári Törvénykönyv módosítás-tervezete is, mely legalizálná az azonos neműek házasságát.

December végére vált a tajvani törvényhozás fontos vitatémájává az ügy, ezzel precedenst teremtve, ez ugyanis az első alkalom, hogy Kelet-Ázsiában parlamenti szinten vitassák meg a témát. A javaslatnak összesen három felülvizsgálaton kell keresztülmennie, míg az elnök elé nem kerülhet, hogy érvénybe léptesse.

Az ellenzéki Demokratikus Haladás Pártjának (DPP) jogalkotója, Cheng Li-chiun, a javaslat szerkesztőinek egyike felhívta a figyelmet rá, hogy a megkülönböztető vagy igazságtalan törvények megváltoztatása a törvényhozás felelőssége.

Senkit nem foszthatnak meg az egyenjogúsághoz való születési jogától, csak mert fizikailag vagy biológiaiilag más. - mondta Cheng Tajvan jelenlegi rendszerét illetően, amely sok más országhoz hasonlóan csak a férfi és nő között kötött házasságot ismeri el.

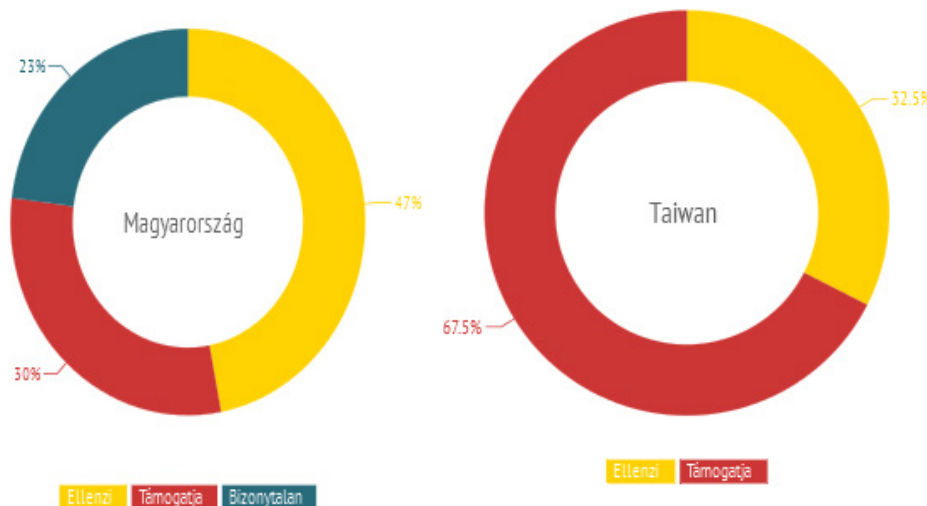
A módosítás-javaslat alapján a törvénykönyvben használt „férfi és nő”, „férj és feleség” valamint „apa és anya” kifejezéseket a nem-semleges „két fél”, „házastársak” és „szülők” kifejezésekre cserélnék.

Azonban mind a mai napig a módosítás-javaslat valószínű csoportok heves ellenállását váltja ki. A Tajvani Vallásos Csoportok Szövetsége a Családokért nyilatkozatban vádolta meg a törvényhozókat és melegjogi



aktivistákat, akik a javaslatot támogatják, hogy „civil szervezeteknek álcázzák magukat”, hogy „terrorizáljanak” más jogalkotókat, akik elleneznék az azonos neműek házasságát.

Éppen néhány nappal a javaslat felülvizsgálatát megelőzően jelent meg az ország egyik top énekesének új dala „Mind különbözőek, de mégis ugyanolyanok vagyunk” címmel, mely éppen az azonos neműek házasságának problémáját dolgozza fel. A szám Jolin Tsai Youtube csatornáján is megtalálható videoklipje igaz történetet mutat be, a 70 éves Kuei Ya-lei szereplésével, akinek a karaktere nem írhatja alá párjának a kórházi papírjait a sürgősségin, mert jogilag nem hivatalos házastárs, vagy hozzátartozó.



Különbségek a melegházassághoz való hozzáállásban Magyarországon és Tajvanon

Ahogy azt a grafikon is mutatja, Tajvanon a népesség több, mint fele (67.5%-a) támogatja az azonos neműek házasságát, míg Magyarországon ez az arány mindössze 30% - miközben az emberek 47%-a kimondottan ellenzi.

Tajvan első helyen az ázsiai tudás-alapú gazdaságok sorában

Már ázsiai gazdaságokkal együtt Tajvant is értékelték a gazdaságot ösztönző, tudás-alapú technológiák használatának tekintetében az Ázsiai Fejlesztési Bank szeptemberben kiadott jelentésében.

Tíz pontos skálán Tajvan 8.77-es pontszámmal megelőzte a 8.52 pontot elért Hongkongot, Japánt, Szingapúrt és Dél-Koreát is. Az ország ezen felül magasabb eredményt ért el az OECD (Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet) országainak átlagánál is (8.25), és bőven az ázsiai-csendes-óceáni régió 4.39-es átlaga felett teljesített.

A tanulmányban összesen 28 ázsiai országot értékelték 12 kulcsfontosságú teljesítmény-mutató alapján, három kategóriában: Gazdaság Ösztönző és Ipari Rendszer; Oktatás és a Népeség Képességei; Innováció és Technológia Adaptációs Rendszer, valamint Információs és Kommunikációs Technológiai Infrastruktúra.

7.77 és 9.38 közötti pontszámokkal Tajvan első helyre került az ICT infrastruktúrák kategóriájában, Hongkong előtt. Második helyezést ért el az oktatást illetően, Dél-Korea mögött lemaradva, Innovációban szintén második, Szingapúr után. A gazdasági ösztönző képességet illetően Tajvan harmadik helyen végzett, Szingapúrt és Hongkongot követően.

A Nemzeti Fejlesztési Tanács véleménye alapján egy tudás-alapú gazdaság megléte kulcsfontosságú az ország jóléte és fellendülése szempontjából, és az egyenlőség és innováció fejlesztésével hozzájárul a szociális átalakuláshoz is.

„Az ABD [Ázsiai Fejlesztési Bank] legfrissebb jelentése erős bizalmat szavaz a kormányzati erőfeszítéseknek” nyilatkozta a Tanács egyik hivatalnoka hozzátéve, hogy a top helyezés ismét bizonyítja a ver-

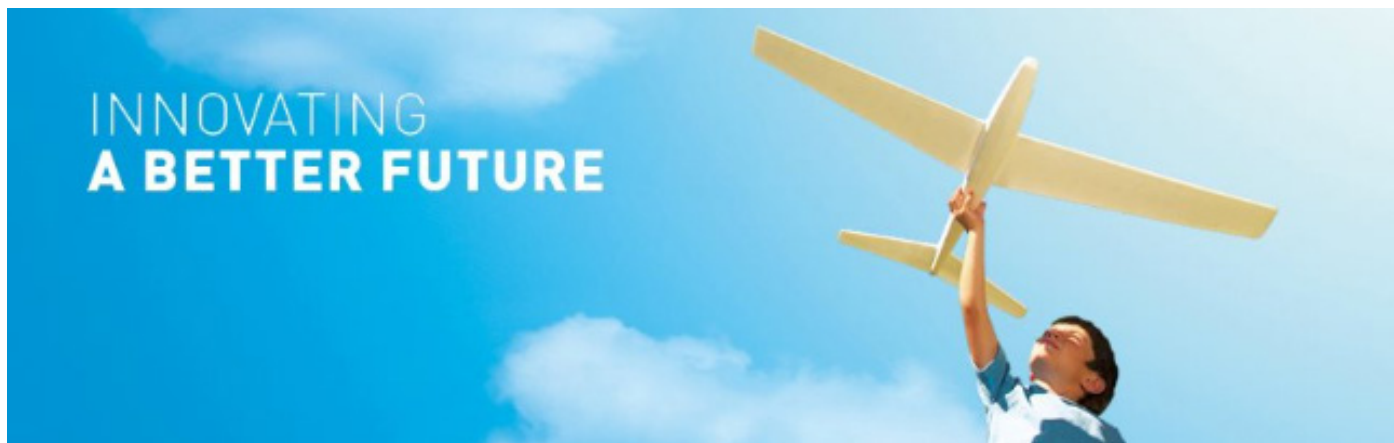


senyelőnyt, melyet az ország élvez.

A Nemzeti Fejlesztési Tanács a Költségvetési, Könyvelési és Statisztikai Főigazgatóság statisztikáira hivatkozva állapította meg, hogy Tajvan szellemi tulajdoni befektetése 2013-ban elérte a 701.6 milliárd NTD-t, ami 22.42 milliárd amerikai dollárnak felel meg – ezzel az előző évhez képest 5.07 %-os növekedést mutatva.

A Tanács jelentése alapján a kormány Tajvan innovációs és vállalkozási regionális központjának fejlesztése érdekében számos intézkedést tervez, a szolgáltatási szektor globális versenyképességére koncentrálva.

Ezek az intézkedések tartalmazznak további intézményi reformokat, szabályozási enyhítéseket és kereskedelmi liberalizációt, hogy az ország üzleti környezetét jobban összhangba hozza a világ többi részével.



TILS TAIWAN INT'L LIGHTING SHOW



Taiwan Trade Shows - 2015 *ahol a lehetőségek megvalósulnak*

A TAITRA minden évben számos kereskedelmi expót rendez Tajpej három különböző helyszínén, lehetőséget adva az ország tehetséges feltalálóinak és tervezőinek, hogy bemutassák a legújabb találmányaikat és terveiket a nagyközönségnek. Az alábbiakban megtekinthetnek egy listát 2015 első negyedévének expói közül

TIMTOS

Tajpej Nemzetközi Szerszám Show

Időpont: March 3-8
Helyszín: TWTC Exhibition Hall 1 & 3
www.timtos.com.tw

SPOMODE

Tajpej Nemzetközi Sportruházat és Kiegészítők

Időpont: March 18-21
Helyszín: TWTC Exhibition Hall 1
www.spomode.com

TIOS

Tajvan Nemzetközi Orchidea Show

Időpont: March 6-16
Helyszín: Taiwan Orchid Plantation (Tainan)
www.tios.com.te

DiWaS

Tajvan Nemzetközi Búvár és Vízisport Show

Időpont: March 18-21
Helyszín: TWTC Exhibition Hall 1
www.diwas.com.tw

TAIPEI CYCLE

Tajpej Nemzetközi Cycle Show

Időpont: March 18-21
Helyszín: TWTC Exhibition Hall 1
www.taipeicycle.com.tw

TILS

Taiwan Int'l Lighting Show

Időpont: March 25-28
Helyszín: TWTC NANGANG Exhibition Hall
www.tils.com.tw

TaiSPO

Tajpej Nemzetközi Sportfelszerelés Show

Időpont: March 18-21
Helyszín: TWTC Exhibition Hall 1 & 3
www.taispo.com.tw

LED Taiwan

Időpont: March 25-28
Helyszín: TWTC NANGANG Exhibition Hall
www.ledtaiwan.org

TAIPEI CYCLE



March 18-21, 2015
TWTC NANGANG EXHIBITION HALL
TWTC EXHIBITION HALL 1